

**EU PROHLÁŠENÍ O SHODĚ.**  
**(EU DECLARATION OF CONFORMITY) (DECLARATION UE DE CONFORMITÉ)**  
**(EU-KONFORMITÄTSEKTLÄRUNG) (DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ)**  
**(DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE)**

Níže podepsaný, Javier Sastre Obón, prohlašuje, že komponenta:

1. Kategorie: OBOUSMĚRNÝ OMEZOVAC RYCHLOSTI

2. Výrobce : DYNATECH, DYNAMICS & TECHNOLOGY  
Polígono Industrial, Sector C, Parcela 9  
50750 – Pina de Ebro – Zaragoza (España).

3. Typ : VEGA

4. Výrobní číslo: 58324

5. Rok výroby: 2021

Je v souladu se zkoušeným typem, (EU zkouška typu), jak je uvedeno v následující tabulce:)

| NAŘÍZENÍ A HARMONIZOVANÉ NORMY<br>(DIRECTIVE AND HARMONIZED STANDARDS) / (DIREKTIVE UND HARMONISIERTE RITZCHLINIEN) / (DIRECTIVE ET NORMES HARMONISÉES) / (DIRETTIVA E NORMATIVE ARMONIZZATE) / (DIRECTIVA E NORMAS HARMONIZADAS)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               | 2014 / 33 / EU (26-2-2014) Y/AND/ET/UND/E/E<br>EN 81-20: 2014 , EN 81-50: 2014                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>SYSTEM ZAJIŠŤOVÁNÍ KVALITY</b><br>(QUALITY ASSURANCE SYSTEM)<br>(QUALITÄTS-SICHERUNGSSYSTEM)<br>(SYSTÈME D'ASSURANCE QUALITÉ)<br>(SISTEMA DI ASSICURAZIONE DELLA QUALITÀ)<br>(SISTEMA DE GARANTIA DA QUALIDADE)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     | <b>ČÍSLO CERTIFIKÁTU</b><br>(CERTIFICATE NUMBER) / (NUMMER DES ZERTIFIKATES) /<br>(NUMÉRO DE CERTIFICAT) / (NUMERO DI CERTIFICATO) /<br>(NÚMERO DO CERTIFICADO)<br><b>TÜV – 77 600 140005</b><br><b>Číslo autorizační organizace:</b><br>(NUMBER OF NOTIFIED BODY:) / (NUMMER DER<br>GEMELDETEN STELLE) / (NUMERO D'ORGANISME NOTIFIÉ:)<br>(N° DELL'ORGANISMO NOTIFICANTE:) / (N° DO ORGANISMO<br>NOTIFICADO:)<br><b>1027</b> | <b>EU ZKOUŠKA TYPU</b><br>(EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE)<br>(EU-TYPENPRÜFZERTIFIKAT)<br>(ATTESTATION D'EXAMEN UE DE TYPE)<br>(ESAME UE DI TIPO)<br>(TESTE UE DE TIPO)                                                                                                                                                                                                                                                          |
| <b>DYNATECH, Dynamics &amp; Technology</b><br>Podle 2014/33/UE Příloha VII (MODUL H) certifikovaný:<br>(According to 2014/33/EU ANNEX VII (MODULE H) certified by :)<br>(In Übereinstimmung mit der EG-Richtlinie 2014/33/EU ANHANG VII (MODUL H)<br>bescheinigt von:)<br>(Conforme à la Directive 2014/33/UE ANNEXE VII (MODULE H) certifié par:)<br>(Secondo la direttiva 2014/33/UE ALLEGATO VII (MODULO H) certificato da:)<br>(De acordo com 2014/33/UE ANEXO VII (MÓDULO H) certificado por:)<br><b>TÜV Internacional Catalunya</b><br>Grupo TÜV RHEINLAND, S.L.<br>Parc de Negocis 'Mas Blau' Edifici Oceano C/ Garrotxa, 10-12<br>08820 El Prat de Llobregat (Barcelona) SPAIN | <b>ZNAČKA CE</b><br>(EC MARKING) / (CE-MARKIERUNG) /<br>(MARQUÉ CE) / (MARCA CE) /<br>(MARCA CE)<br><b>CE1027</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>ČÍSLO CERTIFIKÁTU</b><br>(CERTIFICATE NUMBER) / (NUMMER DES<br>ZERTIFIKATES) / (NUMÉRO DE CERTIFICAT) /<br>(NUMERO DI CERTIFICATO) / (NÚMERO DO<br>CERTIFICADO)<br><b>ATI / LV / 010</b><br><b>Číslo autorizované organizace:</b><br>(NUMBER OF NOTIFIED BODY:) / (NUMMER DER<br>GEMELDETEN STELLE) / (NUMERO D'ORGANISME<br>NOTIFIÉ: ) / (N° DELL'ORGANISMO NOTIFICANTE: ) / (N°<br>DO ORGANISMO NOTIFICADO: )<br><b>0053</b> |

Podepsáno v Zaragoza, dne 21/10/2021

Podpis: Javier Sastre Obón

Responsable Técnico

(Technický ředitel / Directeur Technique / Techn. Direktor / Direttore Tecnico / Director Técnico.)

Překlad ze španělského originálu. V případě nesrovnalosti, platí španělský originál.

# DECLARACIÓN UE DE CONFORMIDAD

( EU DECLARATION OF CONFORMITY ) ( DECLARATION UE DE CONFORMITÉ )  
( EU-KONFORMITÄTSERKLÄRUNG ) ( DICHIARAZIONE UE DI CONFORMITÀ )  
( DECLARAÇÃO UE DE CONFORMIDADE )

El abajo firmante, Javier Sastre Obón, declara que el elemento :

( The undersigned, Javier Sastre Obón, states that the component: ) ( Der Unterzeichner, Javier Sastre Obón, bestätigt daß folgendes element: ) ( Le soussigné, Javier Sastre Obón, déclare que l'élément: ) ( Il sottoscritto, Javier Sastre Obón, dichiara che il componente: ) ( O abaixo-assinado, Javier Sastre Obón, declara que o elemento: )

## 1. Categoría: LIMITADOR DE VELOCIDAD EN SENTIDO DESCENDENTE Y ASCENDENTE

( Category: ) ( Overspeed governor for downward and upward acting )  
( Kategorie: ) ( Geschwindigkeitsbegrenzer nach oben und unten )  
( Categoria: ) ( Limiteur de vitesse en montée et descente )  
( Categoria: ) ( Limitatore di velocità in direzione ascendente e discendente )  
( Categoria: ) ( Limitador de velocidade em sentido ascendente e descendente )

## 2. Fabricado por : DYNATECH, DYNAMICS & TECHNOLOGY

( Manufacturer: ) Polígono Industrial, Sector C, Parcela 9  
( Hergestellt durch: ) 50750 - Pina de Ebro - Zaragoza (España)  
( Fabricant )  
( Prodotto da: )  
( Fabricado por: )

## 3. Tipo : VEGA

( Type / Type / Typ / Tipo/ Tipo: )

## 4. Número de fabricación: 58324

( Serial Number: ) / ( Fabrik-Nr.: ) / ( Numéro de Série: ) / ( Numero di fabbricazione: ) / ( Numéro de Série: )

## 5. Año de fabricación: 2021

( Year: ) / ( Jahrgang: ) / ( Année de fabrication: ) / ( Anno di fabbricazione: ) / ( Ano de fabrico: )

Concuerda con el tipo examinado, (examen UE de tipo), como se indica en el siguiente cuadro: )

( Is in accordance with the examined type ( EU Type-Examination ) as it is shown in the following board: )  
( Mit der folgenden EU-Prüfbescheinigung wie folgt übereinstimmt: )  
( Il est conforme au type examiné (Attestation d'Examen UE de Type), selon le suivant tableau: )  
( E' conforme al tipo collaudato (esame UE di tipo), come indicato nella tabella successiva: )  
( Está de acordo com o tipo testado, (teste UE de tipo), como vem indicado na seguinte tabela: )

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                                                                                                                                                                            |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <b>DIRECTIVA Y NORMAS ARMONIZADAS</b><br>( DIRECTIVE AND HARMONIZED STANDARDS ) ( DIREKTIVE UND HARMONISIERTE RICHTLINIEN ) ( DIRECTIVE ET NORMES HARMONISÉES ) ( DIRETTIVA E NORMATIVE ARMONIZZATE ) ( DIRETTIVA E NORMAS HARMONIZADAS )                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | 2014/33/EU (26-2-2014) Y/AND/ET/UND/E/E<br>EN 81-20: 2014 , EN 81-50: 2014                                                                                                                                                                 |  |
| <b>SISTEMA DE ASEGURAMIENTO DE LA CALIDAD</b><br>( QUALITY ASSURANCE SYSTEM )<br>( QUALITÄTS-SICHERUNGSSYSTEM )<br>( SYSTÈME D'ASSURANCE QUALITÉ )<br>( SISTEMA DI ASSICURAZIONE DELLA QUALITÀ )<br>( SISTEMA DE GARANTIA DA QUALIDADE )                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>NÚMERO DE CERTIFICADO</b><br>( CERTIFICATE NUMBER ) ( NUMMER DES ZERTIFIKATES )<br>( NUMERO DE CERTIFICAT ) ( NUMERO DI CERTIFICATO )<br>( NUMERO DO CERTIFICADO )<br><b>TÜV - 77 600 140005</b><br><b>Nº de organismo notificado:</b><br>( NUMBER OF NOTIFIED BODY ) ( NUMMER DER GEMELDETEN STELLE ) ( NUMERO D'ORGANISME NOTIFIÉ ) ( N° DELL'ORGANISMO NOTIFICANTE ) ( N° DO ORGANISMO NOTIFICADO )<br><b>1027</b> | <b>EXAMEN U.E. DE TIPO</b><br>( EU TYPE-EXAMINATION CERTIFICATE )<br>( EU-TYPENPRÜFZERTIFIKAT )<br>( ATTESTATION D'EXAMEN UE DE TYPE )<br>( ESAME UE DI TIPO )<br>( TESTE UE DE TIPO )                                                     |  |
| <b>DYNATECH, Dynamics &amp; Technology</b><br>De acuerdo a 2014/33/EU ANEXO VII (MODULO H) certificado por:<br>( According to 2014/33/EU ANNEX VII (MODULE H) certified by: )<br>( In Übereinstimmung mit der EG-Richtlinie 2014/33/EU ANHANG VII (MODUL H) bescheinigt von: )<br>( Conforme à la Directive 2014/33/EU ANNEXE VII (MODULE H) certifié par: )<br>( Secondo la direttiva 2014/33/EU ALLEGATO VII (MODULO H) certificato da: )<br>( De acordo com 2014/33/EU ANEXO VII (MODULO H) certificado por: )<br><b>TÜV Internacional Catalunya</b><br>Grupo TÜV RHEINLAND, S.L.<br>Parc de Negocis "Mas Blau" Edifici Oceano C/ Garrotxa, 10-12<br>08820 El Prat de Llobregat (Barcelona) SPAIN |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>MARCADO CE</b><br>( EC MARKING ) /<br>( CE-MARKIERUNG ) /<br>( MARQUE CE ) /<br>( MARCA CE ) ( MARCA CE )<br><b>CE 1027</b>                                                                                                             |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          | <b>ATI / LV / 010</b><br><b>Nº de organismo notificado:</b><br>( NUMBER OF NOTIFIED BODY ) ( NUMMER DER GEMELDETEN STELLE ) ( NUMERO D'ORGANISME NOTIFIÉ ) ( N° DELL'ORGANISMO NOTIFICANTE ) ( N° DO ORGANISMO NOTIFICADO )<br><b>0053</b> |  |

Hecho en Zaragoza, el 21/10/2021

Digitally signed by SASTRE OBON  
JAVIER - 39357485T  
Date: 2021.10.21 16:24:58 +02:00



Dynatech, Dynamics & Technology, S.L.  
 Registered Office: 50750 Pina de Ebro, Zaragoza (Spain)  
 (CIF) E584205543  
 Tel: +34 976 165 067  
 Fax: +34 976 165 067  
 www.dynatech.es  
 info@dynatech.es

Firmado: Javier Sastre Obón

(Signature / Unterzeichnet von / Firmato / Assinado)

Responsable Técnico

( Technical Manager / Directeur Technique / Techn. Direktor / Direttore Tecnico / Director Técnico )

Importante: Para que la firma digital tenga validez nunca elimine ni modifique el archivo .pdf // Important: Never delete or modify the .pdf file for the digital signature to remain valid  
 Important: Pour que la signature numérique soit valide, n'éliminez ou ne modifiez jamais le fichier .pdf // Importante: Affinche la firma digitale sia valida non eliminare né modificare il file .pdf  
 Wichtig: Damit die digitale Unterschrift gültig ist, löschen bzw. verändern Sie niemals die pdf-Datei // Importante: Para que a assinatura digital seja válida não elimine nunca nem modifique o arquivo .pdf